

FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferanten; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellkennung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT11
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energia anual	AEC _{hood} (kWh/a)	51,1
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La clase de eficiencia energética		A
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidodynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE _{hood}	32,7
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidodynamische; FR Classe d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La clase de eficiencia fluidodinamica		A
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE _{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettschneidegrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE _{hood} (%)	63,0
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE die Klasse für den Fettschneidegrad; FR Classe Efficacité de filtration des graisses; ES La clase de eficiencia de filtrado del grasa		E
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El fluido de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	268
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El fluido de aire en su ajuste maximo	m ³ /h	605
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso interno o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnelllaufstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES El fluido de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	757
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste minimo	dB(A)	38
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste maximo	dB(A)	61
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnelllaufstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif ou; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	68
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt>>; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P _o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille>>; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P _s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	0,8
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indice d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energética	EEI _{hood} (%)	51,1
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	QBEP (m ³ /h)	368,6
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Presion de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PBEP (Pa)	447
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire maximo	Q _{max} (m ³ /h)	757,0
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	WBEP (W)	140,0
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke der beleuchtungssysteme auf der kochoberfläche; FR Eclairage moyen du système d'éclairage su la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de coccion	E _{middle} (lux)	122

Reg.Doc.



FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferanten; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellkennung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT21
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energia anual	AEC _{hood} (kWh/a)	61,1
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La clase de eficiencia energética		B
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidodynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE _{hood}	28,5
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidodynamische; FR Classe d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La clase de eficiencia fluidodinamica		A
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE _{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettschneidegrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE _{hood} (%)	63,0
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE die Klasse für den Fettschneidegrad; FR Classe Efficacité de filtration des graisses; ES La clase de eficiencia de filtrado del grasa		E
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El fluido de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	250
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El fluido de aire en su ajuste maximo	m ³ /h	572
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso interno o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnelllaufstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES El fluido de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	682
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste mínimo	dB(A)	28
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste maximo	dB(A)	51
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnelllaufstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif ou; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	59
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt>>; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P _o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille>>; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P _s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	1,0
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indice d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energética	EEI _{hood} (%)	61,3
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	QBEP (m ³ /h)	339,3
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Presión de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PBEP (Pa)	422
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire maximo	Q _{max} (m ³ /h)	682,0
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	WBEP (W)	139,4
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke der beleuchtungssysteme auf der kochoberfläche; FR Eclairage moyen du système d'éclairage su la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de cocción	E _{middle} (lux)	122

Reg.Doc.



FICHE

90xxxxxxxx

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferanten; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellierung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT25
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energía anual	AEC _{hood} (kWh/a)	109,2
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La clase de eficiencia energética		C
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE _{hood}	23,5
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidynamische; FR Classe d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La clase de eficiencia fluidodinamica		B
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE _{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettabscheidegrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE _{hood} (%)	50,8
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE die Klasse für den Fettabscheidegrad; FR Classe d'efficacité de filtration des graisses; ES La clase de eficiencia de filtrado del grasa		F
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El flujo de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	275
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El flujo de aire en su ajuste máximo	m ³ /h	641
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso intenso o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnellstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou «boost»; ES El flujo de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	753
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste mínimo	dB(A)	37
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste máximo	dB(A)	60
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnellstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	64
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode «arrêt»; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P _o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode «veille»; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P _s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	1,2
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indices d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energética	EEl _{hood} (%)	74,1
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	QBEP (m ³ /h)	432,0
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Presion de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PBEP (Pa)	443
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire máximo	Q _{max} (m ³ /h)	753,0
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesurée au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	WBEP (W)	226,0
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke der beleuchtungssysteme auf der kochoberfläche; FR Éclaircissement moyen du système d'éclairage sur la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de cocción	E _{middle} (lux)	122

Reg.Doc.



FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferanten; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellnummer des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT25
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energía anual	AEC _{hood} (kWh/a)	102,4
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La clase de eficiencia energética		B
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidodynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE _{hood}	25,4
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidynamische; FR Classes d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La classe de eficiencia fluidodinamica		B
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE _{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettscheidegrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE _{hood} (%)	50,8
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE die Klasse für den Fettscheidegrad; FR Classe Efficacité de filtration des graisses; ES La clase de eficiencia de filtrado del grasa		F
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El fluido de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	313
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El fluido de aire en su ajuste máximo	m ³ /h	452
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso intenso o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnellaufstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES El fluido de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	938
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste mínimo	dB(A)	37
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE De A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste máximo	dB(A)	62
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE De A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnellaufstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif ou boost; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	66
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt >>; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P _o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille >>; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P _s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	1,1
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex FR Indice d'efficacité énergétique; ES Indice de eficiencia energética	EEl _{hood} (%)	68,6
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	QBEP (m ³ /h)	439,3
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Presión de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PBEP (Pa)	477
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire máximo	Q _{max} (m ³ /h)	938,1
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	WBEP (W)	229,6
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke der beleuchtungssysteme auf der kochoberfläche; FR Eclairement moyen du système d'éclairage sur la surface de cuisson; ES Iluminación media del sistema de iluminación en la superficie de cocción	E _{middle} (lux)	122

Reg.Doc.



FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferanten; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellkennung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT28
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energia anual	AEC _{hood} (kWh/a)	60,8
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La clase de eficiencia energética		C
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidodynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE _{hood}	19,1
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidodynamische; FR Classe d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La clase de eficiencia fluidodinamica		C
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE _{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettschneidegrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE _{hood} (%)	63,0
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE die Klasse für den Fettschneidegrad; FR Classe Efficacité de filtration des graisses; ES La clase de eficiencia de filtrado del grasa		E
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El fluido de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	252
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El fluido de aire en su ajuste maximo	m ³ /h	530
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso interno o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnelllaufstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES El fluido de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	530
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste minimo	dB(A)	38
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste maximo	dB(A)	61
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnelllaufstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif ou; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	61
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt>>; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P _o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille>>; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P _s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	1,3
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indice d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energética	EEI _{hood} (%)	74,4
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	QBEP (m ³ /h)	278,7
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au point de rendement maximal; ES Presión de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PBEP (Pa)	264
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire maximo	Q _{max} (m ³ /h)	530,0
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	WBEP (W)	106,7
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke der beleuchtungssysteme auf der kochoberfläche; FR Eclairage moyen du système d'éclairage su la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de cocción	E _{middle} (lux)	122

Reg.Doc.



FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferant; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellkennung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT30
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES B consumo de energía anual	AEC _{hood} (kWh/a)	89,5
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La clase de eficiencia energética		C
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE _{hood}	22,0
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidynamische; FR Classes d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La clase de eficiencia fluidodinamica		C
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE _{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettscheidegrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE _{hood} (%)	63,0
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE Die Klasse für den Fettscheidegrad; FR Classe Efficacité de filtration des graisses; ES La clase de eficiencia de filtrado del grasa		E
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES B flujo de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	380
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES B flujo de aire en su ajuste máximo	m ³ /h	622
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso intenso o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnellstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES B flujo de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	731
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste mínimo	dB(A)	43
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste máximo	dB(A)	58
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnellstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	62
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt >>; ES B consumo de electricidad en modo desactivado	P _o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille >>; ES B consumo de electricidad en modo de espera	P _s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	1,2
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indice d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energética	EEI _{hood} (%)	73,0
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	QBEP (m ³ /h)	366,0
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Presion de aire medida en el punto de máxima eficiencia	PBEP (Pa)	392
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire máximo	Q _{max} (m ³ /h)	731,0
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	WBEP (W)	181,0
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstätt; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke de beleuchtungssystem auf der kochoberfläche; FR Eclairement moyen du système d'éclairage su la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de cocción	E _{middle} (lux)	122



FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferant; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellkennung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT40
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energía anual	AEC_{hood} (kWh/a)	115,8
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La classe de eficiencia energética		A
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE_{hood}	35,7
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidynamische; FR Classe d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La classe de eficiencia fluidodinamica		A
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE_{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettscheidgrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE_{hood} (%)	50,8
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE Die Klasse für den Fettscheidgrad; FR Classe d'efficacité de filtration des graisses; ES La classe de eficiencia de filtrado del grasa		F
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El flujo de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	309
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El flujo de aire en su ajuste máximo	m ³ /h	492
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso intenso o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnelllaufstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES El flujo de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	1240
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste mínimo	dB(A)	37
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE De A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste máximo	dB(A)	60
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnelllaufstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	64
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt >>; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P_o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille >>; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P_s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	0,7
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indice d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energética	EEl_{hood} (%)	46,3
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	$QBEP$ (m ³ /h)	601,2
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Presion de aire medida en el punto de máxima eficiencia	$PBEP$ (Pa)	884
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire máximo	Q_{max} (m ³ /h)	1240,1
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	$WBEP$ (W)	413,2
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke de beleuchtungssystem auf der kochoberfläche; FR Eclairément moyen du système d'éclairage su la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de cocoon	E_{middle} (lux)	122



FICHE

PRODUCT FICHE COMPLIANT TO COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 65/2014

SUPPLIER IT Fornitore; DE Lieferant; FR Fournisseur; ES Proveedor		CAPLE
MODEL IDENTIFIER IT Modello; DE Modellkennung des Lieferanten; FR Modèle; ES Identificador del modelo del proveedor		DD911SS+DDMEXT40
ANNUAL ENERGY CONSUMPTION IT Consumo energetico annuale; DE Jährliche Energieverbrauch; FR Consommation d'énergie annuelle; ES El consumo de energía anual	AEC_{hood} (KWh/a)	119,4
ENERGY EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza energetica; DE Energieeffizienzklasse; FR Classe d'efficacité énergétique; ES La classe de eficiencia energetica		A
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY IT Efficienza fluidodinamica; DE Fluidynamische Effizienz; FR Efficacité fluidodynamique; ES La eficiencia fluidodinamica	FDE_{hood}	35,9
FLUID DYNAMIC EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza fluidodinamica; DE Die Klasse für die fluidynamische; FR Classes d'efficacité fluidodynamique du modèle; ES La classe de eficiencia fluidodinamica		A
LIGHT EFFICIENCY IT Efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienz; FR Efficacité lumineuse; ES La eficiencia de iluminación	LE_{hood} (lux/W)	8,7
LIGHT EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza luminosa; DE Beleuchtungseffizienzklasse; FR Classe d'efficacité lumineuse du modèle; ES La clase de eficiencia de iluminación		E
GREASE FILTERING EFFICIENCY IT Efficienza di filtraggio grassi; DE Fettscheidgrad; FR Efficacité de filtration des graisses; ES La eficiencia de filtrado del grasa	GFE_{hood} (%)	50,8
GREASE FILTERING EFFICIENCY CLASS IT Classe di efficienza filtraggio grassi; DE Die Klasse für den Fettscheidgrad; FR Classe Efficacité de filtration des graisses; ES La classe de eficiencia de filtrado del grasa		F
MINIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza minima; DE Der Luftstrom minimaler; FR Débit d'air à la vitesse minimale; ES El flujo de aire en su ajuste mínimo	m ³ /h	335
MAXIMUM AIR FLOW IN NORMAL USE IT Flusso d'aria alla potenza massima; DE Der Luftstrom maximaler; FR Débit d'air à la vitesse maximale; ES El flujo de aire en su ajuste máximo	m ³ /h	533
AIR FLOW AT INTENSIVE/BOOST SETTING IT Flusso d'aria in condizioni di uso intenso o Boost; DE Luftstrom im Betrieb auf der intensivstufe oder Schnelllaufstufe; FR Le débit d'air en mode intensif ou <<boost>>; ES El flujo de aire en posición ultrarrápida o reforzada	m ³ /h	1328
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MINIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla Potenza minima; DE A-bewerteten Luftschallemissionen bei minimaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse minimale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste mínimo	dB(A)	37
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT MAXIMUM SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore alla potenza massima; DE De A-bewerteten Luftschallemissionen bei maximaler verfügbarer Geschwindigkeit in Normalbetrieb; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A à la vitesse maximale; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en su ajuste máximo	dB(A)	60
A-WEIGHTED SOUND POWER EMISSION AT INTENSIVE OR BOOST SPEED IT Potenza Sonora ponderata A delle emissioni di rumore in condizione di uso intenso o boost; DE A-bewerteten Luftschallemissionen im Betrieb auf der intensivstufe oder schnelllaufstufe; FR Emissions acoustiques de l'air pondérées de la valeur A en mode intensif; ES Las emisiones sonoras en el aire ponderadas por el valor A en posición ultrarrápida o reforzada	dB(A)	64
POWER CONSUMPTION OFF MODE IT Consumo di energia in modalità "Spento"; DE Leistungsaufnahme im Aus-Zustand; FR La consommation d'énergie en mode <<arrêt >>; ES El consumo de electricidad en modo desactivado	P_o (W)	0,00
POWER CONSUMPTION IN STANDBY MODE IT Consumo di energia in modalità "Standby"; DE Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand; FR La consommation d'énergie en mode <<veille >>; ES El consumo de electricidad en modo de espera	P_s (W)	0,49

ADDITIONAL PRODUCT INFORMATION COMPLIANT TO COMMISSION REGULATION (EU) NO 66/2014

TIME INCREASE FACTOR IT Fattore di incremento nel tempo; DE Zeitverlängerungsfaktor; FR Facteur d'accroissement dans le temps; ES Factor de incremento temporal	f	0,7
ENERGY EFFICIENCY INDEX IT Indice di efficienza energetica; DE Energieeffizienzindex; FR Indice d'efficacité énergétique; ES Índice de eficiencia energetica	EEl_{hood} (%)	46,3
MEASURED AIR FLOW AT BEST EFFICIENCY POINT IT Portata d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftvolumenstrom im Bestpunkt; FR Débit d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Flujo de aire medido en el punto de máxima eficiencia	$QBEP$ (m ³ /h)	606,2
MEASURED AIR PRESSURE AT BEST EFFICIENCY POINT IT Pressione d'aria misurata al punto di massima efficienza; DE Gemessener Luftdruck im Bestpunkt; FR Pression d'air mesuré au pint de rendement maximal; ES Presion de aire medida en el punto de máxima eficiencia	$PBEP$ (Pa)	910
MAXIMUM AIR FLOW IT Flusso d'aria massimo; DE Maximaler Luftstrom; FR Débit d'air maximal; ES Flujo de aire máximo	Q_{max} (m ³ /h)	1328,0
MEASURED ELECTRIC POWER INPUT AT BEST EFFICIENCY POINT IT Potenza elettrica assorbita al punto di massima efficienza; DE Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt; FR Puissance électrique à l'entrée mesuré au point de rendement maximal; ES Potencia eléctrica de entrada medida en el punto de máxima eficiencia	$WBEP$ (W)	427,4
NOMINAL POWER OF THE LIGHTING SYSTEM IT Potenza nominale del sistema di illuminazione; DE Nennleistung des beleuchtungsstärke; FR Puissance nominale du système d'éclairage; ES Potencia nominal del sistema de iluminación	WL (W)	14,0
AVERAGE ILLUMINATION OF THE LIGHTING SYSTEM ON THE COOKING SURFACE IT Illuminamento medio del sistema di illuminazione sulla superficie di cottura; DE Durchschnittliche beleuchtungsstärke de beleuchtungssysteme auf der kochoberfläche; FR Eclairément moyen du système d'éclairage su la surface de cuisson; ES Iluminancia media del sistema de iluminación en la superficie de cocoon	E_{middle} (lux)	122